Rocznik 1930. Nr. 36.

Gazeta Powiatowa

powiatu świętochłowickiego.

Świętochłowice, dnia 6-go września 1930 r.

Wychodzi co sobotę. Redaktor: Siwy dyr. biur, Wydział Powiatowy Świętochłowice.
Telefon: Król. Huta 1605, 1611, 1612, 1646, 1647; Katowice 99.

Treść:

DZIAŁ URZĘDOWY

1.

Rozporządzenie

Ministra Spraw Wewnętrznych

z dnia 21. sierpnia 1930 r.

wydane w porozumieniu z Ministrami: Skarbu, Przemysłu i Handlu, Rolnictwa oraz Robót Publicznych o uregulowaniu cen przetworów zbóż chlebowych, mięsa i jego przetworów oraz cegły.

Na mocy art.1 punkt b) i art. 2 rozporządzenia Prezydenta Rzeczypospolitej z dnia 31 sierpnia 1926 r. o zabezpieczeniu podaży przedmiotów powszedniego użytku (Dz. U. R. P. Nr. 91, poz. 527) w brzmieniu ustalonem rozporządzeniem Prezydenta Rzeczypospolitej z dnia 22 marca 1928 r. (Dz. U. R. P. Nr. 38, poz. 374) zarządza się co następuje:

§ 1.

Moc obowiązującą rozporządzenia Ministra Spraw Wewnętrznych z dnia 29 października 1929 r. o uregulowaniu cen przetworów zbóż chlebowych, mięsa i jego przetworów oraz cegły (Dz. U. R. P. Nr. 81, poz. 607) przedłuża się do dnia 31 sierpnia 1931 r.

§ 2.

Rozporządzenie niniejsze wchodzi w życie z dniem 1 września 1930 r.

Minister Spraw Wewnętrznych:
Sławoj Składkowski

Kierownik Ministerstwa Skarbu:
Ignacy Matuszewski

Minister Przemysłu i Handlu:
E. Kwiatkowski

Minister Rolnictwa:
Leon J. Połczyński

Minister Robót Publicznych:
Matakiewicz

2.

Odpis.

Śląski Urząd Wojewódzki
w Katowicach
Liczba: Ad. 8098/11
Licencja ogierów w roku 1930.

Katowice, d. 26. VIII. 1930 r.

Obwieszczenie.

Na zasadzie ustawy z dnia 23. stycznia 1925 r. o nadzorze państw. nad ogierami i rejestracji klaczy zarodowych (Dz. U. R. P. Nr. 17 poz. 113) oraz rozporządzenia Ministra Rolnictwa z dnia 10. lipca 1925 r. o wykonywaniu nadzoru państwowego nad ogierami (Dz. U. R. P. Nr. 73 poz. 511) zarządzam w wyszczególnionych poniżej terminach i miejscowościach przegląd ogierów 3-ch letnich i starszych, oraz tych które w okresie kopulacyjnym 1931 r. ukończą 3 lata, przez Wojewódzką Komisję Kwalifikacyjną.

1. Ogiery używane do stanowienia cudzych klaczy posiadać muszą świadectwa uznania i podlegają nadzorowi państw. (art. 1 ustawy z dnia 23. stycznia 1925 r.). Przekroczenie powyższego przepisu (art. 7 ustawy) karane

będzie w drodze administracyjnej grzywną od 5 — 200 zł z zamianą w razie nieuiszczenia grzywny na areszt do 10-ciu dni (art. 7 tejże ustawy).

2. Ogiery posiadające świadectwa uznania wolne są od przymusowego pobrania dla celów wojskowych oraz wszelkich świadczeń podwodowych w naturze korzystając z przywileju uiszczenia tych świadczeń w gotówce (art. 5 ustawy).
3. Ogiery uznane przez Komisję Kwalifikacyjną za nadające się do hodowli otrzymują bezpłatnie świadectwa uznania.
4. Od orzeczenia Komisji Kwalifikacyjnej Wojewódzkiej można się odwołać do Komisji Kwalifikacyjnej Odwoławczej, powołanej przez Pana Ministra Rolnictwa. Odwołanie winno być wniesione do tut. Urzędu Wojewódzkiego w ciągu dni 14-tu od dnia wydania orzeczenia (§ 5 Rozporządzenia Ministra Rolnictwa z dnia 10. lipca 1925 r.).
5. Ogiery posiadające świadectwo uznania I-szej kategorji ważne na okres 3-ch letni, a wydane w roku 1928 i 1929 niepodlegają przeglądowi.
6. Właściciel ogiera obowiązany jest mieć przy sobie dowody dotyczące ogiera (dowód tożsamości konia, świadectwa pochodzenia, poprzednio wydane świadectwa uznania itp.)

Plan przeglądów:

a) Dla wszystkich gmin pow. tarnogórskiego: dnia 15. września 1930 r. o godz. 10-ej w Tarnowskich Górach na Targowicy obok Strzelnicy,

b) Dla wszystkich gmin powiatu Lublinieckiego:
dnia 17. września 1930 r. o godz. 10-ej w Lublińcu na Placu Targ. przy lokalu Strzelnicy.

c) Dla wszystkich gmin powiatu cieszyńskiego:
dnia 20. września 1930 r. o godz. 10-ej w Skoczowie na Targ. zwierząt.

d) Dla wszystkich gmin powiatu bielskiego i miasta Bielska:
dnia 22. września 1930 r. o godz. $10^1/_2$ w Bielsku na Targowicy przy Rzeźni Miejskiej.

e) Dla wszystkich gmin powiatu pszczyńskiego:
dnia 24. września 1930 r. o godz. 10-ej w Pszczynie na Targowisku przy ul. Strzeleckiej.

f) Dla miast Katowic i Królewskiej Huty, oraz **wszystkich gmin powiatu katowickiego i świętochłowickiego dnia 26. września 1930 r. o godz. 10-tej w Chorzowie na Placu św. Jana.**

g) Dla wszystkich gmin pow. rybnickiego:
dnia 29. września 1930 r. o godz. 10-ej w Rybniku na Targowisku.

Podaję również do wiadomości właścicieli ogierów, iż na mocy ustawy z dnia 23. marca 1929 r. o opłatach od ogierów nie posiadających świadectw uznania (Dz. U. R. P. Nr. 24 poz. 247), poczynając od dnia 1. stycznia 1931 r. pobierana będzie opłata w wysokości 50,— zł rocznie od wszystkich 3-ch letnich i starszych ogierów, które nie posiadają świadectw uznania.

Wojewoda:

(—) Saloni.

Za Wicewojewodę.

Powyższe obwieszczenie dotyczące licencji ogierów w roku 1930 podaję do wiadomości stron interesowanych.

Swiętochłowice, dnia 2. września 1930 r.

Starosta

(—) Szaliński.

3.

Statut

Publicznej szkoły dokształcającej zawodowej w Lipinach.

Na podstawie § § 120, 127, 142, 150 ustawy przemysłowej w brzmieniu obwieszczenia z dnia 26. lipca 1900 r. (Dz. Ust. Rzeszy niem. str. 871 i nast.) i z dnia 27. XII. 1911 r. (Dz. U. Rz. niem. z roku 1912 nr. 3 str. 139 i nast.) po wysłuchaniu zainteresowanych przemysłowców i robotników i za zgodą Rady gminnej postanawia się na obwód gminy Lipiny, co następuje:

§ 1.

Wszyscy w obrębie gminy Lipiny zatrudnieni młodociani pracownicy przemysłowi obojga płci (pomocnicy, robotnicy fachowi, pisarze, rysownicy i personel kupiecki) bez względu na ich miejsce zamieszkania obowiązani są do uczęszczania na naukę do publicznej szkoły dokształcającej zawodowej w Lipinach aż do końca tego roku w którym ukończą 18 rok życia, o ile przed osiągnięciem tego wieku nie otrzymali świadectwa normalnego ukończenia szkoły zawodowej dokształcającej, zaś terminatorzy bez względu na wiek przez cały czas trwaniu nauki po myśli § 127 ordynacji procederowej.

Obowiązek uczęszczania do dokształcającej szkoły przemysłowej istnieje także w czasie bezrobocia.

§ 2.

Od tego obowiązku są uwolnieni:

1. pracobiorcy, którzy się wykażą posiadaniem wiadomości, których osiągnięcie jest celem szkoły dokształcającej,
2. ociemniali, głuchoniemi i niedołężni,
3. pracobiorcy, którzy uczęszczają do szkoły cechowej, zawodowej lub innej szkoły uzupełniającej, o ile nauka w tejże szkole została uznana przez Urząd Wojewódzki za równorzędną z nauką publicznej szkoły dokształcającej.

Powyższe osoby podlegają jednakowóż obowiązkowi zgłoszenia się w publicznej szkole dokształcającej. O uwolnieniu rozstrzyga zarząd szkolny (Rada Opiekuńcza).

§ 3.

Robotnicy w obwodzie gminy Lipiny, którzy do uczęszczania do szkoły dokszt. nie są obowiązani, mogą na ich życzenie za opłatą szkolną być dopuszczeni do dobrowolnego udziału w nauce. O dopuszczenie takich uczniów i wysokości opłaty szkolnej decyduje zarząd szkolny (Rada Opiekuńcza).

§ 4.

Czas nauki zostaje na początku roku szkolnego lub w razie potrzeby przez Zarząd szkolny (Radę Opiekuńczą) w sposób w miejscu praktykowany — opublikowany. W urzędowe święta nauka nie odbywa się.

§ 5.

Dla zapewnienia regularnej frekwencji szkoły dokształcającej przez obowiązanych do tego uczniów, jak i dla zapewnienia porządku należytego zachowania się uczniów wydaje się następujące postanowienia.

Obowiązani do uczęszczania na naukę w szkole dokształcającej uczniowie winni:

1. zjawić się w oznaczonym czasie na naukę, której nie wolno im opuszczać bez ważnego powodu, co ocenia gospodarz klasy na podstawie pisemnego poświadczenia pracodawcy,
2. przynosić ze sobą potrzebne do nauki środki naukowe,
3. stosować się ściśle do postanowień regulaminu szkolnego,
4. zachowywać się skromnie i grzecznie, nie niszczyć i nie zanieczyszczać urządzeń i lokalów szkolnych,
5. starać się o czystość ciała i ubrania.
6. na drodze ze szkoły i do szkoły nie urządzać hałasów i psot, w obrębie nieruchomości szkolnych, nie wolno im palić,
7. wobec kierownika i nauczycieli oraz członków Rady Opiekuńczej powinni się zachowywać godnie i posłusznie; również winni wstrzymywać się od wszelkiego niewłaściwego zachowania się wobec stróża szkolnego.

§ 6.

Niezastosowanie się do tych postanowień podlega karze w myśl § 150 ust. 4 ustawy przemysłowej.

Drobniejsze przestępstwa mogą być karane w drodze dyscyplinarnej karcerem do 6 godzin tygodniowo.

Uczniowie biorący dobrowolnie w nauce udział (§ 3) zostaną przy niezastosowaniu się do tych przepisów usunięci ze szkoły.

§ 7.

Rodzicom, opiekunom i pracodawcom nie wolno swoim synom, względnie pupilom w obowiązkach uczęszczania do szkoły dokszt. przeszkadzać. Powinni im udzielać potrzebnego na to czasu.

§ 8.

Zamieszkali w obrębie gminy pracodawcy winni zgłosić wszystkich zatrudnionych u siebie i obowiązanych do uczęszczania do szkoły dokszt. pracowników najpóźniej 8 dni po ich przyjęciu u kierownika szkoły dokształcającej, a w razie zwolnienia odmeldować ich w przeciągu 8 dni. Winni oni obowiązanych do uczęszczania do szkoły dokszt. pracowników zwolnić z pracy w odpowiedniej porze, aby na czas umyci i uczesani mogli przyjść do szkoły. Przyjęcie pracownika na próbę nie zwalnia od obowiązku uczęszczania do szkoły dokszt.

Dla przyjmowania uczniów do publicznej szkoły dokszt. zawodowej ustala się dwa terminy, mianowicie: od 20. — 31. sierpnia i od 20. — 31. stycznia. Uczniowie przyjęci po tych terminach do nauki otrzymują odroczenie przyjęcia do szkoły do następnego terminu wpisów. Przy zapisach winni mistrzowie zgłaszający przyjętych na naukę uczniów przedłożyć kierownictwu szkoły umowę o naukę jako dowód, że zgłoszenie uczniów do szkoły dokszt. następuje we właściwym terminie.

§ 9.

W razie choroby lub innej nagłej i niespodzianej przeszkody pracownika, obowiązanego do uczęszczania na naukę, pracodawcy winni mu dać poświadczenie, które uczeń na następnej lekcji przedłoży kierownikowi. W razie nagłych powodów należy podanie o uwolnienie obowiązanego do uczęszczania do szkoły dokszt. pracownika na kilka godzin nauki lub też na dłuższy czas odpowiednio umotywowane wnieść do kierownika szkoły i to tak, by kierownik w razie potrzeby mógł spowodować decyzję Rady Opiekuńczej, wzgl. przewodniczącego.

§ 10.

Pracodawca winien przechowywać dowody, stwierdzające, że zatrudnieni u niego młodociani pracownicy zapisani zostali do dokształcającej szkoły zawodowej i przedkładać je każdorazowo na żądanie Inspektora Pracy.

§ 11.

Rodzice, opiekunowie i pracodawcy, którzy przekraczają powyższe przepisy, w szczególności zaniedbują § 8 przepisane zgłoszenia i odmeldowania lub nie czynią tego w przepisanym terminie albo spowodują z jakiegobądź powodu bez zezwolenia stałe lub czasowo opuszczenie przez uczniów nauki, lub nie udzielą im w § 9 wymienionego poświadczenia, podlegają w myśl § 150 ust. 4 przemysłowej karze pieniężnej, a w razie niezamożności karze aresztu do 3 dni.

§ 12.

Urząd gminny administruje miejscową szkołą dokszt. za pośrednictwem Rady Opiekuńczej, która się składa z przewodniczącego i 7 członków, mianowicie: 1 przedstawiciela Urzędu gminnego, 1 Rady gminnej, po jednym przedstawicielu Izby rękodzielniczej i handlowej, wydelegowanych przez te Izby z pomiędzy członków cechów miejscowych, (o ile do szkoły uczęszczają tylko pracownicy przemysłowi, wysyła Izba rękodzielnicza do Rady Opiekuńczej dwóch przedstawicieli, a Izba handlowa nie wysyła żadnego), 2 przedstawicieli Urzędu Woj. z pośród miejscowych obywateli i kierownika szkoły, Przedstawiciela Urzędu gminnego mianuje Naczelnik gminy, Rady gminej - Rada gminna, Izby rękodzielniczej i handlowej te Izby, Urzędu Woj. - Urząd Wojewódzki. Przewodniczącym Rady Opie-

kuńczej jest Naczelnik gminy, wzgl. prawny jego zastępca. Okres urzędowania Rady Opiekuńczej trwa 3 lata. Po upływie tego czasokresu dopuszcza się ponownie mianowania tych samych delegatów.

Radzie Opiekuńczej przysługuje prawo powoływania rzeczoznawców na swe posiedzenia.

Prawo i obowiązki Rady Op. określa osobny regulamin, zatwierdzony przez Urząd Wojewódzki.

§ 13.

Niniejszy statut obowiązuje z dniem ogłoszenia w miejsce dotychczasowego statutu z dnia 2. VII. 1902 r. i wszelkich dodatków do tego statutu.

Lipiny, dnia 31. maja 1930 r.

Zarząd gminy.
(—) Fr. Lazar
Naczelnik gminy

(—) Smerczek,
ławnik gm.

Śląska Rada Wojewódzka zatwierdza niniejszy statut na podstawie art. 120, 142 i 150 ordynacji przemysłowej z dnia 26-go lipca 1900 r. oraz § 122 ustawy z dnia 1 sierpnia 1883 r. o właściwości władz.

Katowice, dnia 21. 7. 1930 r.

L. RW. 556. **Śląska Rada Wojewódzka**
Przewodniczący
w z.
(—) Żurawski
Wicewojewoda Śląski.

Powyższe podaje się do publicznej wiadomości.

Lipiny, dnia 28. sierpnia 1930 r.

Naczelnik gminy
(—) Fr. Lazar.

KOMUNIKATY

4.

Powiatowa Komisja do badania cen w Świętochłowicach na posiedzeniu z dnia 3. IX. 1930 r. ustaliła następujące ceny orjentacyjne w detalu:

Mąka i pieczywo:

mąka żytnia 65%	1 kg	38 groszy
chleb „ „	1 „	38 „
mąka pszenna 65%	1 „	68 „

bułki: cena bez zmiany t. j. 95 gramów 10 „

Nabiał:
Mięso i wyroby mięsne:
Towary kolonjalne:

porówn. cennik z dnia 27. VIII. 1930 r. Gazeta Powiatowa Nr. 35 poz. 8.

Wydział Powiatowy.

Na ostatniem posiedzeniu Komisarycznego Wydziału i Sejmika Powiatowego, które się odbyło dnia 29. sierpnia 1930 r. zatwierdzono:

uchwałę rady gminnnej w Kamieniu w przedmiocie sprzedaży wzgl. bezpłatnego odstąpienia niezabudowanej parceli księga wieczysta karta 365 Kamień o powierzchni 1.13.11 m².

uchwałę rady gminnej w Wielkich Hajdukach w przedmiocie sprzedaży parceli 1097/92 Górne Hajduki i

uchwałę rady gminnej w Chropaczowie w sprawie zaciągnięcia pożyczki w wysokości 100 000.— zł

Hucie „Pokoju" w Nowym Bytomiu udzielono zezwolenia na ustawienia pieca do wyżarzania osi.

Postanowiono pobierać z dniem 1. X. 1930 r. tytułem kosztów utrzymania w Szpitalu Powiatowym w Szarleju włącznie z medykamentami

a) dla chorych prywatnie:

od dorosłych w I kl.	15.— zł
„ „ w II „	9.— „
„ „ w III „	6.50 „
od dzieci poniżej 15 lat	
„ „ „ I kl	12.— zł
„ „ „ II „	7.— „
„ „ „ III „	5.— „
„ dzieci poniżej 1 roku	
„ „ „ I kl.	5.— zł
„ „ „ II „	4.— „
„ „ „ III „	3.— „

b) dla państwowej pomocy lekarskiej

w II kl	9.— zł
w III „	7.— „

c) dla Dyrekcji Kolei Państwowej w Katowicach od dorosłych

w II kl.	8.— zł
w III „	6.20 „

od dzieci poniżej 15 lat

w II kl.	6.— zł
w III „	5.— „

od dzieci poniżej 1 roku

w II kl.	4.— zł
w III „	3.— „

d) dla Powiatowej wzgl. Ogólno Miejscowych Kas Chorych

od dorosłych w III kl.	6.20 zł
od dzieci poniżej 15 lat	5.— „
od dzieci poniżej 1 roku	3.— „

e) dla związków nad ubogimi

od dorosłych w III kl.	5.— zł
od dzieci poniżej 15 lat	4.— „
od dzieci poniżej 1 roku	3.— „

Następnie powierzono firmie „Smołobit" Polskiemu Towarzystwu dla nowoczesnego budownictwa drogowego w Katowicach wykonanie asfalto-betonu na szosie Brzeziny — Wielka Dąbrówka od km 2,1 do km 3,3 = 1 200 mb i firmie

„Termak", Towarzystwo budowy dróg smołowych w Katowicach termakowanie szosy Król. Huta — Ruda na długości 2 530 m.

Przewodniczący

Wydziału Powiatowego

(—) Szaliński.

Śląski Urząd Wojewódzki

ogłasza ofertowy pisemny

przetarg publiczny

na wykonanie mebli biurowych dla Śląskich Technicznych Zakładów Naukowych w Katowicach, z terminem wniesienia ofert do dnia 10-go września 1930 r. o godzinie 11-tej. Bliższe szczegóły przetargu są podane w Gazecie Urzędowej Województwa Śląskiego oraz w Dyrekcji Śląskich Technicznych Zakładów Naukowych ul. Krasińskiego.

Za Wojewodę

Naczelnik Wydziału

(—) Dr. Ręgorowicz

OGŁOSZENIA

Odbito w drukarni Konrad'a Leksan'a. Świetochłowice. ul. Bytomska Nr. 23 — Telefon Nr. 11-10.